



LA TERCERA, STGO- 27-IX-2004 - P.3A

Refranes y Moralejas, de Alberto Cardemil. llega a su segunda edición con prólogo de Gastón Soubllette

Relanzan obra sobre dichos chilenos

Con un prólogo a cargo del académico Gastón Soubllette e ilustraciones que corren por cuenta de su hermana, la artista Carmen Cardemil, acaba de lanzarse la segunda edición de Refranes y Moralejas, escrito por el diputado Alberto Cardemil.

La obra lleva la etiqueta Zigzag y en ciertos aspectos engarza con el anterior libro de Cardemil, El Huaso Chileno, editado el 2000 por Andrés Bello. Al referirse a este volumen de más de 400 páginas, y que compila

4.341 refranes y dichos chilenos, Cardemil plantea que su origen es el habla campesina que oyó desde niño. Y agrega que en torno a ella surge una noción de identidad de la que es necesario tomar nota. "El chileno ha preservado una tradición oral encontrada en la noche de los tiempos y todavía útil para un mañana desconocido".

El presente texto de tradiciones populares se divide en cuatro partes: La vida rústica, Refranes y paremiologías, Los "hua-

sos" -con paradojas del chileno criollo- y Los secretos de la realidad. Los refranes mismos, a su vez, se dividen también en cuatro: los ecuestres, los relacionados con la naturaleza y el hombre, los que tocan la sociedad desde el punto de vista económico y aquellos que enfrentan cielo e infierno.

En palabras de Soubllette, el libro "es un acontecimiento de naturaleza benéfica y sanadora (...) un real aporte a la cultura que nos define como pueblo".

Relanzan obra sobre dichos chilenos [artículo]

Libros y documentos

FECHA DE PUBLICACIÓN

2004

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Relanzan obra sobre dichos chilenos [artículo]

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile